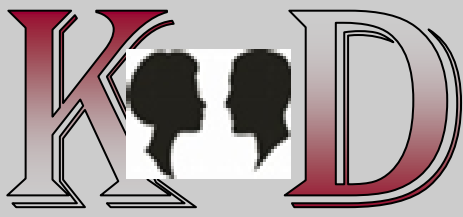


TRANKÉ

Revista Promé Semèster pa Kasá di Diákono di Union Karibe Hulandes

Tranké di Kulto di Famia



TRANKE

E revista aki ta pa rekòrdá nos di dia i anochi ku Dios ta huntu ku e famianan ministerial i tambe rònt di e esposa di diákono i nan famia, manera Job 1:10 ta bisa.

Ku kada parti di e revista i su artíkulonnan ta pa pone un trankera rònt di nos kas, rònt di tur loke nos tin i na tur banda.

Huntu ku esei nos tin e responsabilidad di sirbi ku amor i gradisimentu, pasobra esun ku risibí hopi, hopi ta wòrdu rekerí di dje

KONTENIDO:

Tranké di Kulto di Famia

4

Bo Mester di un Tranké

7

Tranké di Ehèmpel

10

Tranké di Servisio

12

Tranké di Alegria

14

Tranké di Stimashon

16

Tranké di Pordon

18

NOTA: Tur artíkulo ku no tin nòmber ta kontribushon di editor.



Den nos tempu i époka, meskos ku den tempu di pasado, hende sa lubidá, i hende sa deskuidá loke nan sabi ta importante. Na komienso nan ta kohe kurpa i ta fiel na obedesé Dios, pero segun tempu pasa, e urgensia ta kita, i nan ta kuminsá floha i kos ta sali for di man.

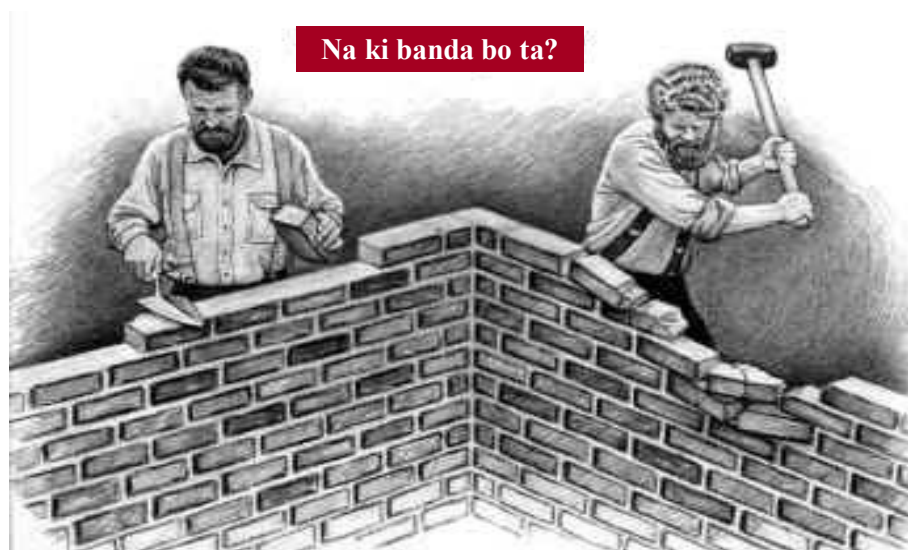
Awe mi ta animá kada esposa di diákono, meskos tambe na tur otro persona ku lesa e artíkulon an aki, pa ban kumpli ku e ekspektativa ku Señor tin di nos. Ban laga e palabranan di Isaias 58:12 bira un realidat i un desishon firme di nos parti pa *“Bo pueblo lo bolbe rekonstruí tur loke tabata ruina fo’i tempu bieu; l’e sigui konstruí riba fundeshi, ku ta bandoná fo’i temp’i kouchiboulo. Nan lo yama boso: ‘Rekonstruktornan di murayanan k’a basha abou’ i ‘Pueblo drechadó di kamindanan kibrá pa por bolbe pobla e pais’.”*

Tin arianan den nos bida personal, den bida di nos famia, den nos bida laboral i den nos bida di sirbishi kaminda nos a deskuidá? No tin pakiko pa e keda asina. Tin speransa! Nos ta na bida ainda! Ban pone man na obra, i ku Dios Su ayudo ban animá nos mes den Señor i reanimá otronan tambe ku ta den esfera di nos influensia, i ban drecha nan.

Un danki di kurason na kada un ku a aportá di nan banda pa skirbi un di e artíkulon an. Dios bendishoná boso grandemente!

Ku apresio kristian,

Anna Maria Manuela Croes



TRANKE DI KULTO DI FAMIA

Skirbí pa: Pastor Jurvensley Koots



Mi ta imaginá mi ku na e momentunan aki lo bo a kansa di wòrdu rekordá ku nos ta bibando meimei di un pandemia di Covid-19. Probablemente ora bo a lesa e nòmber ei lo bo a pensa “here we go again” manera ta wòrdu bisá na ingles. Por ta bo a pensa di bòltu e página i bai lesa un otro artíkulo ku kisas sí no ta kòrda bo di e realidat amargo aki. Pero mi ke invitá bo tumma un tiki tempu pa bo analisá un prinsipio interesante ku e krísis aki ta reenfatísá.

Sea ku nos ke òf no ke aseptá, Covid-19 a afektá i kambia nos manera di biba riba e mundu aki drástikamente. Hopi ta e teoríanan ku ta spekulá un agènda skondí tras di e krísis mundial aki. Pero, un kos mi sa sigur ta ku Beibel ta presentá e realidat ku nada ta sosodé sin ku Dios permití esaki. Den un kombersashon ku Hesus tabatin ku Pedro, Hesus ta bisa Pedro *“Satanas a pidi permit pa sefta boso manera trigo”* (Lukas 22:31). Den e buki di Jòb, ora Dios a habri e kortina di e bida di Jòb pa revelá na nos kiko ta pasa patras di esaki, nos por mira ku promé ku Satanas por hasi Jòb kualke daño e mester haña permit di Dios promé.

Kisas lo bo ta pensando, di kon Dios lo duna permit pa kosnan robes pasa den bida di Su yunan? Promé ku e pensamentu ei por haña chèns di planta duda tokante e bondat di Dios den bo mente, mi ke kompartí ku bo un otro realidat ku Beibel ta presentá. Beibel na numero-so okashon ta presentá na nos un manera masha kla ku

Dios konosé e fin for di prinsipio, i ku E no ta permití nada sosodé den nos bida si esaki no ta kumpli ku un propósito divino. Bo ta kòrda e bida di Hosé?

Ku e pensamentunan aki den mente, konsiderá e posibilidat ku Dios a permití e pandemia aki sosodé pa siña nos algun lèsnan importante. Den e siguiente parti lo mi kompartí un di e lèsnan aki ku bo. Dor di e pandemia nos a haña nos obligá di keda kas i tambe di sera e porta di nos tèmpelnan pa un periodo. Ora e portanan di tèmpel tabata será nos no tabatin otro opshon ku no ta adorá na kas huntu ku nos famia. Mas e dianan tabata pasa, mas i mas hende tabata ekspresá nan deseo i nesesidat pa bolbe bèk na tèmpel pa asina adorá Dios.

Esaki a hiba mi na e impreshon ku aparentemente komo pueblo di Dios hopi di nos a krea un persepshon ku pa nos adorashon por ta kompletu e mester sosodé den un edifisio ku nos ta yama iglesia, i si adorashon na e edifisio aki no ta posibel, nos ta sinti ku nos adorashon no ta kompletu.

Poniedo esakinan tur den un perspektiva, mi ta kere ku un di e rasonnan pa kua Dios a permití e pandemia aki ta pa hasi nos komprondé ku nos promé iglesia ta nos famia. Dios ke hasi nos tur komprondé ku e promesa ku Hesus mes a hasi na Su disipelnan den Mateo 18:20 *“kaminda dos òf tres reuní den Mi nòmber, ei Mi ta mei mei di nan”*, por kumpli den nos hogarnan ora nos reuní nos famia pa kulto familiar.

Pues, Dios Su presensia por ta den nos hogarnan. Pero e realidat ta ku den hopi hogarnan e kulto familiar, e iglesia na kas, a wòrdu negligishá pa bai buska Dios Su presensia den un edifisio.

Komo pueblo di Dios pa hopi tempu nos a negligishá den hasi loke ta mas importante importante, kual ta pa buska Dios Su presensia den nos hogarnan. Esaki no ta nifiká ku adorashon huntu komo rumannan na iglesia no ta importante. Mas bien, nos mester komprondé ku adorashon na iglesia tin mas sentido ora kada famia, despues di a pasa tempu huntu ku Dios, buskando Su presensia i guiansa, bini huntu pa adorá E komo Kreador di universo. Elena White den su sermon na e iglesia Des Moines na Iowa, 1 di dezèmber 1888, ta mensioná algu similar:

“Ku Señor yuda nos, mi rumannan, pa nos por tin un bon práktika di religion na kas, pasobra ora nos tin bon práktika di religion na kas nos lo tin ekselente religion den grupo (na iglesia).”

Beibel ta sostené e idea aki. Adam i Eva, e promé famia na mundu, tabata adorá Dios den nan kas ku tabata e hòfi di Eden. Mi ta imaginá ku ta ku gran goso Adam i Eva tabata spera e momentu ku Dios tabata bin serka nan den persona i sinta huntu ku nan bou di kualke palu di fruta i kombersá ku nan. Ora bo analisá e historia di e patriarkanan, e hòmbernan grandi di fe manera, Enok, Noe, Abraham, Isaak i Jakòb, tur tabata yama nan famia huntu pa adorá e Dios Kreador di shelu i tera.



Abraham tabatin kustumber di traha altar na Dios unda ku e bai biba.

(Genesis 12:8)

Nos raís komo pueblo di Dios, komo descendiente di Abraham den Kristu Hesus, ta bini for di un sistema religioso ku ta basá riba adorashon den kulto familiar. Un otro ehèmpel bíblico ta ora ku Dios a kaba di liberá Israel for di sklabilitut na Egipto. Dios a hiba nan den desierto i nan tabata kampa kada tribu huntu i kada famia huntu den nan propio tènt. Dios di un forma milagroso tabata proveé kuminda pa nan for di shelu. Mana tabata kai for di shelu seis dia i nan tabata por a rekohé loke tabata nesesario pa e dia ei.

Solamente riba e di seis dia nan tabata permití pa rekohé dòbel porshon di mana i warda un porshon pa su manisé kual ta e di shete dia, e sabat santu. Den Éksodo 16:29 Moises ta bisa lo siguiente: *“Mira, SEÑOR a duna boso sabat; p’esei riba e di seis dia E ta duna boso pan pa dos dia. Tur hende keda na su lugá; no laga ningun hende sali bai for di su lugá riba e di shete dia.”* Ta importante nota ku Dios ta bisa e pueblo pa ningun hende sali bai for di su lugá riba e di shete dia. Komo ku e dia ei ta e dia di sabat, e dia sagrado ku Dios a apartá pa nos adora E komo nos Kreador, nos por komprondé ku e adorashon di e pueblo di Israel den desierto tabata sosodé den seno familiar.

Bo ta di akuerdo ku mi ku por ta posibel ku un di e lèsnan ku Dios ke siña nos a traves di e pandemia aki ta pa nos bai bèk na e base; na nos raís? Pa nos rekonstruí e altar den nos hogarnan? Pa nos para ketu i realisá kon nos a pèrdè for di bista e kos di mas importante kual ta nos kulto familiar?

Kuantu biaha komo diakono òf diakonesa, komo ansiano, maestro/ maestra di sabatskol, superintèndent, sekretaria di sabatskol òf kualke otro funshon den iglesia bo ta hasi purá riba sabat pa sali kas, neglizando loke ta mas importante di e sabat, kual ta adorashon na Dios huntu ku bo famia? Meskos ku Adam i Eva, nos tambe por eksperensiá e goso i dulsura di tin Dios Su presensia den nos hogarnan.

Ohalá ku nos mayor anhelo di tur dia ta pa e momento spesial di bini huntu komo famia pa selebrá e kulto familiar.

Pastor Jurvensley Koots ta pastor di iglesianan Nikiboko i Rincon na isla di Bonaire.

BO MESTER DI UN TRANKÉ

Skirbí pa: Moncherie Manuela



“FELIS T’ESUN KU TA HONRA SEÑOR, ku ta sigui Su kaminda. Lo bo kome di trabou di bo man, felis bo ta, lo bai bo bon. Bo esposa: un mat’i wendrùif bon kargá meimei di bo kas; bo yunan: spreitnan di oleifi rönt di bo mesa. T’esei t’e bendishon di un hòmber ku ta sirbi Señor.” ¹

Bo ta deseá pa e sita aki konta spesífikamente pa bo? Mi ta animá bo pa ta e “mat’i wendrùif bon kargá” ei. Sea un bendishon den tantu spiritu, kurpa i karakter.

Ma bo tabata sa ku niun mata di wendrùif ta floria sin un bon tranké? Komo un dama di influensia den bo iglesia lokal bo mester di un bon tranké fuerte, bon trahá, pa asina bo traha tantu paden den kas i bo trabou pafó den iglesia por prosperá. Den otro palabra, bo mester di un sistema di sosten pa protehá loke bo ta purba laga krese. Of un sistema firme pa mengua òf kontrolá eksposishon na riesgonan.

Desaroyo i kresementu

Laga nos definí kiko mester krese. Bo famia mester krese i floresé. Bo esposo tin responsabilidadatnan den iglesia, kuanan por ta pisá. Denter di e tranké ku bo pone, bo esposo tin ku prosperá. Bo yunan ta sigui bo ehèmpel. Nan mester desaroyá bon. Bo iglesia lokal tambe mester krese dor di relashonnan significativo, dor di amor mas grandi pa Dios i dor di sirbishi honesto den e komunidad kaminda boso ta. Anto abo mes no mester marchitá.

Rísikonan

Ban definí un par di rísiko. Nan ta fatiga i ansiedat, kansansio, rabia, indiferensia, relashonnan kibrá, pèrdèmentu di konfiansa, pèrdèmentu di salú, ser inefektivo òf no produktivo òf abusá (Salmo 80:12). Ban konstruí anto e sistema ei, e tranké, dor di kua bo ta floresé den bo karakter, echonan i impakto.

ELEMENTONAN DI E SISTEMA

Un hende ta konsistí di tres parti. Spiritu, kurpa i karakter. Bo spiritu ta konsistí di bo pensamentunan, análisis, bo konsenshi (òf henter bo ekipahe di konosementu ku bo a atkerí durante henter bo bida), kua ta hiba na e meta mas importante di tur bo eskohonan. Bo kurpa ta bo ser físiko for di bo kabei riba bo kabes te na bo plant'i pianan (inklu-yendo tur bo órganonan interno). Bo karakter ta keda formá dor di un eskoho hopi importante. Mi ta siguiendo Dios Su instrukshonnan òf mi ta hasiendo kosnan na mi mes manera? Ta mira karakter anto dor di bo prinsipionan moral i étiko i dor di bo personalidat.

Dios ke pa bo ta saludabel den tantu spiritu, kurpa i karakter. Skucha na e sita aki: *“Mester pone tur su forsa i vigor bou di kontrol di e gran Maestro. Mester mantené kada abilidad di mente, kada órgano di e kurpa, den un kondishon mas saludabel ku ta posibel, pa asina e obra di Dios no ta karga markanan di su karakter defektuoso. Promé ku prepará un hende pa e ta un maestro di e bèrdat na esnan ku ta den skuridat, e tin ku bira un alumno.”*²

Un mente saludabel

Mi mente ta balansá? Mi por hasi bon desishonnan? Mi ta kresiendo den konosementu? Ban revisá algun ahustamentu importante ku ta posibel.³

Aktitut. Pensa pensamentunan positivo di bo mes i di miembronan di bo famia (Fil. 4:8)

Atversidat. Laga Dios yuda bo hasi bon desishonnan (Rom. 8:28).

Enfrentá miedu. Señor ta bin yuda nos (Fil.4:6, 7).

Pordoná i wòrdi pordoná. (Mat. 6:12).

Detoksifiká bo mente. Benta kos ku no ta sirbi afó. Stroba bo mente di kòrda heridanan òf pikánan di pasado (akshonnan òf imaginashonnan, visibel òf no visibel) (Rom. 12:2; Fil. 3:13).

Entrená bo spiritu dor di atkerí konosementu fresku ku ta edifiká bo. Lesa un bon bukí, kuminsá òf sigui ku un bon hòbi, wak un dokumental konstruktivo, traha pùzel òf hunga weganan ku ta fortalese bo mente. Kibra influensia di media sekular (HA 406.1- 409.1)

Buska konosementu si bo falta informashon (Proverbionan 24:6).

Konfiansa den bo mes. No kompará bo mes ku otro, pero praktiká papia positivo ku bo mes (Mateo 12:37).

Buska e motivashon korekto pa bo echonan (Filipensenan 3:13).

Un kurpa saludabel.

Mi ta médikamente salú? Mi famia tin salú? Mi kas ta na òrdu?⁴

SEA AKTIVO. Hasi ehersisio. Move! (Ekl. 9:10).

DESKANSÁ. Tuma tempu pa relahá (Mar. 6:31).

MANEHA TEMPU. Wak pa bo tin un bon rutina di trabou, òf hasi ahuste ku ta benefisioso (Ekl. 3:1).



SEA DILIGENTE. No sea inaktivo òf floho (Prov. 15:19).

TENE BO KAS LIMPI. Krea òrdu. Tin un plan di akshon (1 Kor. 14:40).

PLANIA MENU. Kòrda, e mihó nutrishon ta pa risibí tur 19 vitamina i mineral den nos kurpa. Si bo famia ta kome mésun kos bes tras bes, sea sigur ku boso falta ingredientenan importante. Prevení fatiga, malesa i temperamentu iritabel dor di skohe for di un variedat di nechi, grano, simia i yerba, bèrdura i fruta (Kol. 3:17).

ALIMENTASHON ta nifiká tambe pa stòp ku mal kustumbenan (Ludington i Diehl [2001], ⁵ p. 26). Manera di usa muchu suku, tuma dieta òf patronchi di kome i bebe ku ta hiba na diabetis, problema ku kurason, problema ku wesu, adikshon, problema selebral òf desòrdu den komementu.

BEBE SUFICIENTE AWA i haña suficiente airu fresku i rayo di solo (Ludington and Diehl [2001], p. 158, 159).

KUIDA PA BO APARIENSA. Sea modesto i desente (1 Timoteo 2:9; Tito 2:5). Pero sea balansá. Esther (Esther 5:1) i e muhé virtuoso di Proverbionan 31:22, tur dos a bisti ku un toke di klase.

Un bunita spiritu

Mi ta un persona yen di grasia, kariñoso i tambe di konfiansa? Dios por konfia mi ku mi esposo, mi yunan, mi iglesia, mi komunidad?

DIOS ta bo prioridat? (Proverbionan 1:7).

No laga preokupashon ta bo motor, pero laga gratitut ta bo fortaleza (1 Pedro 5:7)

Sea gososo. Un dama gentil i felis ta simplemente iresistibel. Bo ta simplemente un magnet poderoso (Filipensenan 4:4).

Usa palabranan den forma sabí. Edifiká bo esposo, bo yunan, bo komunidad, i tambe bo mes (Proverbionan 15:1;16:21)

Bo tin e rasgonan mas ekselente di karakter kuanan ta amor, goso, pas, pasenshi, kariño, bondat, fieldat, mansedumbre i tambe dominio propio?⁶ E ora ei bo ta saludabel! Bo ta malu si bo tin kualke rasgo di karakter deskribí den Galationan 5:16-21.

Apresiado damanan, kasá di diákono, tin asina hopi kos pa siña i no siña. Konstruí un bon sistema, sea firme i konstante i ariba tur kos, sea saludabel (3 Juan 1:2).

I Dios ku ta mira loke bo ta hasiendo, lo rekompensá bo (Galationan 6:9).



¹ Salmonan 128:1-4 (NKJV)

² Fundamentals of Christian Education (FE) p. 107.1 i 107.2.

³ Mayoria di ideanan ta for di e buki chikí aki. Sharon Platt-McDonald (2009) *Healing Hearts Restoring Minds. The A- Z of Emotional Wellbeing*, High Wycombe: Advent Press Limited.

⁴ Pa mas informashon wak e siguiente buki chikí. Nancy Van Pelt (2008), *Secrets of Sanity for Stressed Women*, Grantham, Lincolnshire: Autumn House Limited.

⁵ Aileen Ludington i Hans Diehl (2001), *Take charge of your health*, Hagerstown, MD: Review and Herald Publishing Association.

⁶ Galationan 5:22 (NKJV)

Moncherie Manuela ta yu muhé di Ps. Orlando i Anna Maria Manuela Croes

Tranké di Ehèmpel

Skirbí pa: Ria Thielman

Un tranké ta un barera ku ta wòrdu poné rondó di algu di “balor” pa sea proteh’é, kuid’é òf evitá ku e kos di balor aki ta sali pafó òf algu no deseá por drenta paden di e tranké aki i stroba òf destruí lokual tin paden. Ántes nos tabata konosé trankénan traha di datu i palu. Ku e palunan chí ku chá tabata transportá e datunan pa asina kasi manera “flèktu” e datunan den otro i e datunan su raísnan abou tin biaha ta te asta pega den e tera. E ta bira un konstrukshon asina será ku nada no por drenta ni sali for di e tranké aki (*Wak e plachi mas ariba*).

Den bida tin hopi tipo di tranké. Tranké por ta konsistí di p.e materialnan bibu, materialnan sin bida, ideanan, sintimentunan i asina bo por sigui menshoná.

Si nos ban trata di un tranké ku ta wòrdu formá dor di ehèmpel nos no por laga di atendé ku un fuente sumamente importante ku ta aportá grandemente na e ehèmpelnan ku nos ta haña dor di dje. I esei ta nos wowonan. Dor di nos wowonan nos ta apsorbé ehèmpelnan ku ta sea forma nos den e ser ku nos a bira òf a destruí nos si nos a dependé riba e ehèmpelnan ei so. Kuantu biaha un mayor ta bisa su yu: “*no wak loke mi ta hasi, pero hasi loke mi bisa bo*”. Ata un ehèmpel: Un persona no deseá n’e momentunan ei ta bini na porta di kas i e mama òf tata ta bisa e mucha: “*bis’é mi’n t’ei, mama (òf tata) a sali, anto bo no sa ki ora e ta bin kas bèk*”. E mucha ta bai i ta bisa manera el a wòrdu instruí pa bisa. I na un otro okashon ora e mucha bisa un mentira e mayornan ta rabia i bisa e mucha ku e mester papia e bèrdad, no bisa mentira. E mucha ta keda tur konfundí, e no sa ki ora sí mentira ta bon i ki ora nò.

Siendo ku ta ‘monkey see monkey do’, sigur ora e muchanan ta chikitu, nan ta djis imitá loke nan ta mira otronan hasi. Na Papiamentu nos tin un dicho ku ta bisa: “*Kaha (di òrgel) no por sín su wiri*”. Ku ta nifiká ku un mucha no por sin guia di su grandinan.

MAKAKU WAK— MAKAKU HASI



**Ta sumamente importante
pa nos komo grandinan forma
nos muchanan dor
di ta un bon tranké pa nan.
Un tranké di bon influensia
pa tene na dje i un
bon ehèmpel ku ta
balelapena sigui.**

Den Beibel tin hopi historia di hendenan ku tabata ehemplar i nan bon ehèmpel a influensia otronan pa sigui nan. Nos por mira esaki kla den e historia di Ruth ku su suegra Noemí. Noemí su bida i komportashon a hasi asina un impakto riba Ruth, ku na momentu ku nan por a separá i kada un sigui nan kaminda, Ruth a opta di laga su propio famia i su religion atras pa sigui tras di Noemí na un lugá stranhero p'e, leu for di su famia, religion i kustumbernan. I abiertamente el a deklará i bisa: *"Bo pueblo lo ta mi pueblo i bo Dios mi Dios"*. (Ruth 1:16). Kon bin e por a hasi esaki? Dor di e bida di bon influensia ku el a mira bibá su dilanti.

Sea un bon ehèmpel den manera di komuniká, di reashoná, den sirbishi, den adorashon, den kuido, den reverensia, den superashon i hopi mas. *"Loke bo mira, bo ta bira"* (2 Korintionan 3:18). Loke ta konstantemente den bo bista, tin hopi chens ku ta asina bo ta bira tambe.

Laga kada un di nos ku ta grandi "kono-pá e kabuya bieu na esun nobo", ban pasa nos konosementu i eksperensianan over na esnan mas hóben. Hala e hóbenan aden, involukrá nan tambe den e kosnan diario pa asina nan por haña eksperensia i razoná ku nan pa nan siña komprondé e motibu di kosnan.

Asina aki nos lo ta formando un generashon futuro ku un fundeshi bon firme, sigur pará den nan sapatu, ku kurashi pa por enfrentá tur loke bin den nan kaminda.



Asina nan por tin un fundeshi firme den kada aspekto di nan bida, pasobra na final di tur kos ta den un direkshon so nos por halsa nos wowonan.

Nos lo halsa nos wowonan na e serunan for di kaminda nos yudansa ta bini, nos yudansa ta bini for di Señor ku a traha shelunan i e tera i tur loke ta den nan.

Laga nos ku ta grandinan sea tranké nan ehemplar den tur aspekto, pa ora e tempu no ta mas, nos por tende bisá na nos: "Bon hasí fiel sirbidó, pasa paden pa heredá e reino ku ta prepará pa boso for di fundeshi di mundu" (Mateo 25:34).

Señor yuda nos segun nos ta sigui pa dilanti.

Ria Thielman ta esposa di ansiano i aktualmente e ta maestra di klas di Hóben Universitario na Iglesia di Mundu Nobo, Curaçao.



Tranké di Servisio



Tin un gran plaser i satisfakshon den sirbi otronan.

Beibel ta bisa: "Ta mas bendishoná pa duna ku pa risibí" (Echonon 20:35). Hopi biaha ku nos hasi algu pa un hende, nos ta hasié ku spe-ransa ku e lo hasié bèk pa nos, ora nos ta den mésun situashon.

Pero ora nos ta sirbi, nos no mester mira patras, nos mester duna i lubidá. Duna pa hasi otro felis.

Hopi biaha nos ta esun ku ke wòrdu sirbí

Ora ku Hesus tabata riba mundu Su mishon tabata pa sirbi otronan. Hesus a sirbi dor di entre otro, kura hende, bendishoná e muchanan, dor di milagernan, i dor di muri na krus.

Juan 13:1-17 ta relatá e momen-to ku Hesus a sirbi, labando pia di su disipelnan. Ora Hesus a kaba, E ta laga un instrukshon pa nos. E ta bisa nos: "*Si Ami, Señor i Maestro a laba boso pia, boso tambe mester laba pia di otro*".

Awor kiko Señor kier men ku laba pia di otro? Nos mester kana ku nos hèmber di awa pa laba pia di tur hende ku nog topa? Nò, Señor ke pa nos sirbi otronan.

Kon nos por sirbi i ken nos mes-ter sirbi? Echonon 20:35; Roma-nonan 12:13 i 1 Pedro 4:9,10 ta bisa: Yuda e débilnan, praktiká hos-pitalidat, duna posada, kuida pa wérfano i biudanan.

Yuda e débilnan. Semper nos mester pa-ra kla pa esnan ku no ta mes fuerte ku nos. Praktiká hospitalidat. Esta dushi ora bo invitá hende bini bo kas i nan drenta sinti mesora na kas. E atmósfera den bo hogar mester ta asina dushi ku ora hende bini bo kas nan ta haña asi-na dushi i sinti asina komfortabel ku nan no ta haña smak di bai.



Bo hogar por ta un lugar di refugio pa esnan abatí i kansá di bida. Rondó di nos tin diferente wérfanonan i biudanan. Laga sòru pa kuida pa nan. Tin gran bendishon ora nos yuda otro i mira ku nan nesesidat ta wòrdu suplí.

Den e buki di Echonon 9:36-42, Dorkas tabata un muhé ku tabata yuda otronan. Ora ku el a fayesé, tur e rumannan a sinti su falta, pasobra e tabata sirbi otronan.

Den Mateo 25:32-46 ora ta papia di fin di tempu ku Señor lo separá e kabritu for di e karnénan, nota e pregunta ku Señor ta hasi. E ta puntra kua servisio nos a hasi pa otronan. Kon lo bo kontestá e dia ei?

Laga nos hasi diferencia den bida di otro-nan dor di sirbi nan.

Skirbí dor di CARITCHRIS, sekretaria di Iglesia di Montagne

Sekshon di Enkurashamentu

Tranké di Alegria



GOSO ta un fruta di Spiritu Santu (Gal. 5:22, 23) pero hopi biaha parse ku e ta skapa for di gara di Kristiannan.

Promé nos bai mas profundo i wak kon nos por eksperensia goso i alegria den e bida Kristian, nos mester rekonosé ku **goso no ta basá riba sirkunstansianan.** En realidat goso no por evitá ku nos ta eksperensia emoshonnan negativo.

Nos sabi ku asta e hendenan mas madurá di Dios Su pueblo a eksperensia momentunan sin goso. Algun di nan ta:

- Job (Job 3:11) “*Mare nunca mi a nase*”
- David (Salmo 55:6-8)
- Elias (1 Reinan 18:16-46).

Si e hòmbènan ei a lucha kuné, kon nos por eksperensia goso konsistente awe den bida Kristian?

Realisá ku goso ta un sentido profundo di felisidat pa loke Dios a hasi den pasado i loke E ta hasiendo den presente. E palabra Griego pa “goso” ta relashoná ku e palabra Griego pa “grasia.” Ta Dios ta duna nos grasía. Kon nos por aseptá i eksperensia e regalú di goso?

1. ENFOKÁ RIBA DIOS. Na lugá di keda pensa i papia di nos difikultatnan òf di e kosnan ku ta hòrta nos goso, nos por pensa riba Dios. Esaki no ta nifiká ku nos mester nenga nos sintimentu di malkontentu òf purba hoga nos emoshonnan negativo. Siguiendo ehèmpel di hopi salmista, nos por desahogá nos kurason ku Dios. Bis’é kla kiko ta hasi doló. Pero despues someté tur kos den Su man, kòrda ken E ta, i ser felis den djE. (Salmo 3, 13, 18, 43, 103; Fil. 4:4-8).

2.. REGOSIHÁ SEMPER!

Filipensenan 4:4 ta duna nos algun konseho pa eksperensia goso den bida Kristian: “*Regosihá den Señor semper. Mi ta bisa atrobe: Regosihá!*” Hasi esfuerso konsiente pa alabá i gradisí Dios den tur kos.

3. ESTUDIO DIARIO DI DIOS SU PALABRA

“Bo palabranan a yena mi kurason ku felisidat i alegria pasobra mi ta di Bo” (Jer. 15:16; Salmo 19:8)

4. KOMUNIKÁ KU DIOS DOR DI ORASHON

Resa sin stòp! (1 Tes. 5:17)
Yeremias 29:12,13 “Kada bes ku boso invoká Mi i bini serka Mi den orashon, Mi ta skucha boso.”

5. ENFOKÁ BISTA RIBA KOSNAN DI ARIBA.

Skohe pa enfocá nos bista riba kosnan di Dios na lugá di laga nan dwal rònt riba sirkunstansianan difisil.

6. PERMANESÉ DEN DJE

Sin Dios nos no por, asina keda den Dios (Juan 15:5)

7. WARDÁ E MANDAMENTUNAN SANTU DI DIOS

Un klave pa goso ta pa biba den obediensia na Dios (Juan 15:9-11 pa Su legria por ta kompletu den nos.

8. DOR DI KOMUNIDAT

- Dios a duna Elias deskanso i a manda un hòmbèr pa yud’é, Eliseo (1 Reinan 19:19-21; Ekl. 4:9, 10).
- Kompartí nos dolónan: (Ekl. 4:9-12; Heb. 10:19-25)
- Nos no ta pertenesé na e mundu aki (Juan 17:14-16; Fil. 3:20).
- Hasi bon na otro ruman (Gal. 6:10; Kol. 3:12-14).

BENEFISIONAN FÍSICO DI GOSO DEN NOS BIDA DIARIO

- E ta promové pa nos tin un estilo di bida mas saludabel.
- E ta mehorá (bust) nos sistema inmün.
- E ta bringa strès i doló.
- E ta sostené longevidad.
- Kada emoshon bo sinti ta afektá dor di e seleber i viseversa nan tin efekto riba otro.
- E ta mehorá tambe bo sistema sirkulatorio.

TIN KOS BO POR HASI PA PONE BO SINTI KONTENTU

- Bai kana un tiki den airu liber.
- Karisiá un bestia.
- Sunchi un ser stimá.
- Asta fòrsa bo mes smile!!!

“*Smile por hunga triki ku bo mente dor di elevá bo beis, e ta baha batimentu di kurason, i ta redusí strès. E sonrisa no tin nodi ta basá riba emoshon real, pasobra asta si bo fingi alegria, e ta efektivu.*”— Dr. Samuel.

PAKIKO UN HENDE KRISTIAN MESTER TA GOSOSO?

- Dios ta ku e Kristian.
- Dios ta kumpli ku deseo di e Kristian (Sal. 37:4)
- Dios ta skucha su gritu (Sal. 145:18, 19).
- Dios ta salba e Kristian.

* Efektonan di Goso riba Bo Kurpa (healthline.com)

- Kon Eksperensia Goso Den Mi Bida? (GotQuestions.org)
- Kua ta Klave pa Eksperensia Goso den nos Bida Kristian? (compellingtruth.org)
- Kuater Rason pa Goso den bida di un Kristian ([Steve Schramm Ministries](http://SteveSchrammMinistries))

Franké di Stimashon

STIMASHON, amor, ta di Dios. E ta algu bon i bunita. E ta un rasgo di karakter ku ta masha esensial pa felisidat i bienestar di ser humano.

BEIBEL ta yen di versíkulonan di amor i ta animá nos pa stima:

- **Hesus:** “Un mandamentu nobo Mi ta duna boso ‘Stima otro!’” (Juan 13:34).
- **Pablo:** “Keda stima otro manera ru-mannan den Kristu” (Heb. 13:1).
- **Pedro:** “Stima sinseramente... Amor ta tapa multitud di piká” (1 Pe. 4:8).
- **Juan:** “Dios ta amor” (1 Juan 4:7-21).

PODER DI AMOR (1 Kor. 13:4-8)

E kapitulo aki ta deskribí amor i e poder di amor, ku ta bini for di Dios na nos. E ta laga nos mira kla ku amor *no ta un sintimentu*, manera hopi ta kere, i e no ta e tipo di amor ku mundu ta praktiká, e ta mas bien un “DESISHON” definitivo, ku ta spièrta akshonnan.

Ilustrashon: “Amor Ku Ta Desarmá”

Virginia Randolph tabata pionero den duna edukashon na hende di koló na Merka. El a kuminsá duna lès den un skol den kunuku na zùit na aña 1892. Segun e tabata purba hin-ka normanan haltu di étika den e muchanan huntu ku nan lèsnan di skol, hopi mayor a resentí esaki.

En realidat, un mama a bisa boka grandi ku e ta bai bati kada maestro na e skol ei. El a primintí ku yùfrou Randolph ta e siguiente pa haña.

Un dia, Virginia a mira e señora pará den pòrch ku un palu largu den

su man. El a kaba di lesa 1 Korintionan 13 pa su klas.

“Muchanan,” el a bisa, tratando pa mantené su stèm trankil, “awe mainta yùfrou ta bai resa, “Señor, tene miserikòrdia di e bon mama ku a bini skol awe.” Nos ta kontentu di mira bo, bon mama.” Virginia despues a dirigí e muchanan den kanta “*Mi Tin Mester Di Bo... tur dia i tur ora*”.

El a sigui, “Awor, muchanan, esaki ta e promé mama ku a bin bishitá nos skol. E tin dos dushi yu, i boso sabi ku e man ku ta zoya e wig ta manda mundu. Boso no ta sinti orguyoso? Yùfrou lo pidi’é papia ku nos.”

E mama ei a wòrdu toká di tal forma ku su wowonan a yena ku awa. “Mi a bin pa un kos, i mi a bin topa un otro,” el a bisa. Nunka mas mi ta bai stroba klas.” I el a kumpli ku su promesa i a bira un yudador boluntario pa e skol.

Ta asombroso kon amor ta desarmá hostilidad, no ta bèrdat? Esei tabata bèrdat na aña 1892 i e ta mes bèrdat te den nos tempu. (*Women’s Devotional Bible*, p. 1294)

ABO i ami su bida Kristian ta resumí den un mandamentu: *Stima bo próhimo manera bo ta stima bo mes.*” Sí, ta duru pa stima algun hende, pero ta akinan amor ta ehersé su gran poder. E no ta sintimentu, pero e ta un desishon kompañá pa akshon. Bo ta DISIDI stima i bo ta dal stapnan pa hasi’é, no importá e sirkunstansianan ku tin na e momentu ei.

AMOR ta transformá i salba bidanan. Un hende na rant di entregá por bini bèk ora must’é amor. Amor ta seka lágrima i ta pone sonrisa riba kara. E ta duna hende rason i forsa pa enfrentá mayan. Tambe e ta ranka hende for di boka di leon. Ora bo muestra otro hende amor, bo ta muestra nan HESUS.

E mihó forma pa prediká Hesus ta pa muestra stimashon. Ora hende topa amor nan ta keda konvensi di nan pikánan i nan ke kambia, hibando na salbashon di nan alma.

BENEFISIONAN PA TIN UN TRANKÉ DIVINO RÒNT DI NOS MATRIMONIO

- Job 1:10; Isaias 5:1-7.

1. Tranké divino rònt di bo, rònt di bo matrimonio, rònt di bo famia. Esaki ta un tranké di bida, bon salú i bienestar. E ta tambe preservashon di bo matrimonio i kada relashon den bo bida, un protekshon for di diabel.

2. Bendishon riba trabou di bo mannan. Esaki ta bo negoshi, bo trabou, karera, ets. Un negoshi ku falta protekshon divino por keda destruí fásilmente na kualke momentu ku e enemigu di nos alma buska esei. Asina buska Dios di kurason i pidi Su bendishon i guia riba bo negoshi, trabou òf karera.

3. Un matrimonio bou di protekshon di Señor lo eksperenshá oumento na tur banda... Si tin un krak den bo matrimonio, esaki lo no sosodé.

4. E tranké divino rònt di bo matrimonio ta hasi’é fruktífero i produktivo. (Isa. 5:5, 6). Ora e kurá di protekshon t’ei e ta karga fruta i ta produsí. Devoradornan no por drenta hòrta bo matrimonio i bo hogar ora Dios Su tranké ta rònt di bo. Asina semper mantené boso fe den Kristu Hesus, fortalese boso altar di famia, semper resa huntu komo pareha, semper ser di akuerdo ku otro i ta uní i komprondé otro. Kumpli ku tur e promesanan ku boso a hasi na otro dia di boso matrimonio.

5. Ora boso konstruí i mantené e tranké divino rònt di boso matrimonio, lo tin pas, unidat, amor, komprondementu, i progreso den boso matrimonio i hogar.

“Enkurashá pa tin ekspreshon di amor pa Dios i pa otro. E rason pakiko tin asina hopi hòmber i muhé kurason duru den mundu ta pasobra a konsiderá afekto berdadero komo debilidad, i a deskurashá i repremí esaki den nan. E mihó naturalesa di e personanan aki a wòrdu sofoká i wantá durante nan niñes; i a ménos e lus di amor divino dirti nan egoismo friu, nan felisidat lo keda pa semper na ruina. Si nos ke pa nos muchanan tin e tierno spiritu di Hesus, i e simpatia ku angelnan ta muestra na nos, nos mester enkurashá e impulsanan generoso i amoroso di muchanan den nan niñes.”(DA 516).

Yudansa den relashonnan (jollybeach.blogspot.com)

Poder di amor den e Kristian (backtoshonship.com)



Tranké di Pordon

Skirbí pa: Marsella Cicilia





“Si boso pordoná hende nan faltanan, boso Tata ku ta den shelu tambe lo pordoná boso” Mateo 6:14 ta bisa nos esaki.

Bestianan di kas ta masha amabel i tin kariño pa nan doño. Si un dia bo grita nan, rabia ku nan, laga nan bandoná of sin duna kuminda, nan semper ta pordoná nos. Dia siguiente nan ta kore bin serka nos kontentu. Bo sa di kon nan ta pordoná nos? Pasobra nan ta stima nos. Si un hende trata nos malu, pordon'é, pa nos por ta liber i kontentu bèk manera e bestianan di kas. Nos mester pordoná tur tur hende.

Bo sa kiko ta nifiká pordoná?

Pordoná ta ora nos por lubidá i laga lòs for di nos pensamentunan i sintimentunan amargo, di rabia i gana di paga malu ku malu i usa e eksperensianan aki komo lèsnan pa edifiká nos pa un mihó bienestar i no komo eksküs pa NO pordoná. Dependé riba Dios pa nos pas di paden. Pordon ta meskos ku ora nos skirbí algu robes i nos kité ku korèksi òf ku gùm.

Hesus Su ehèmpel

Hesus ta pidi pa nos pordoná tur malu pasobra E tambe ta pordoná nos. Beibel ta bisa si nos hasi algu malu i arepentí, E lo pordoná nos pasobra E stima nos hopi i ta tira nos piká te den fondo di laman. Asina nos tambe tin ku hasi ora nos pordoná e kos malu ku otro hende hasi ku nos.

Beibel ta konta nos diferente historia di hendenan ku Dios a pordoná;

- Adam i Eva.
- Israelitanan ku a adorá e bisé di oro.
- David.
- Salomon.
- Muhé di bida.

Hesus ta pordoná muhé di bida

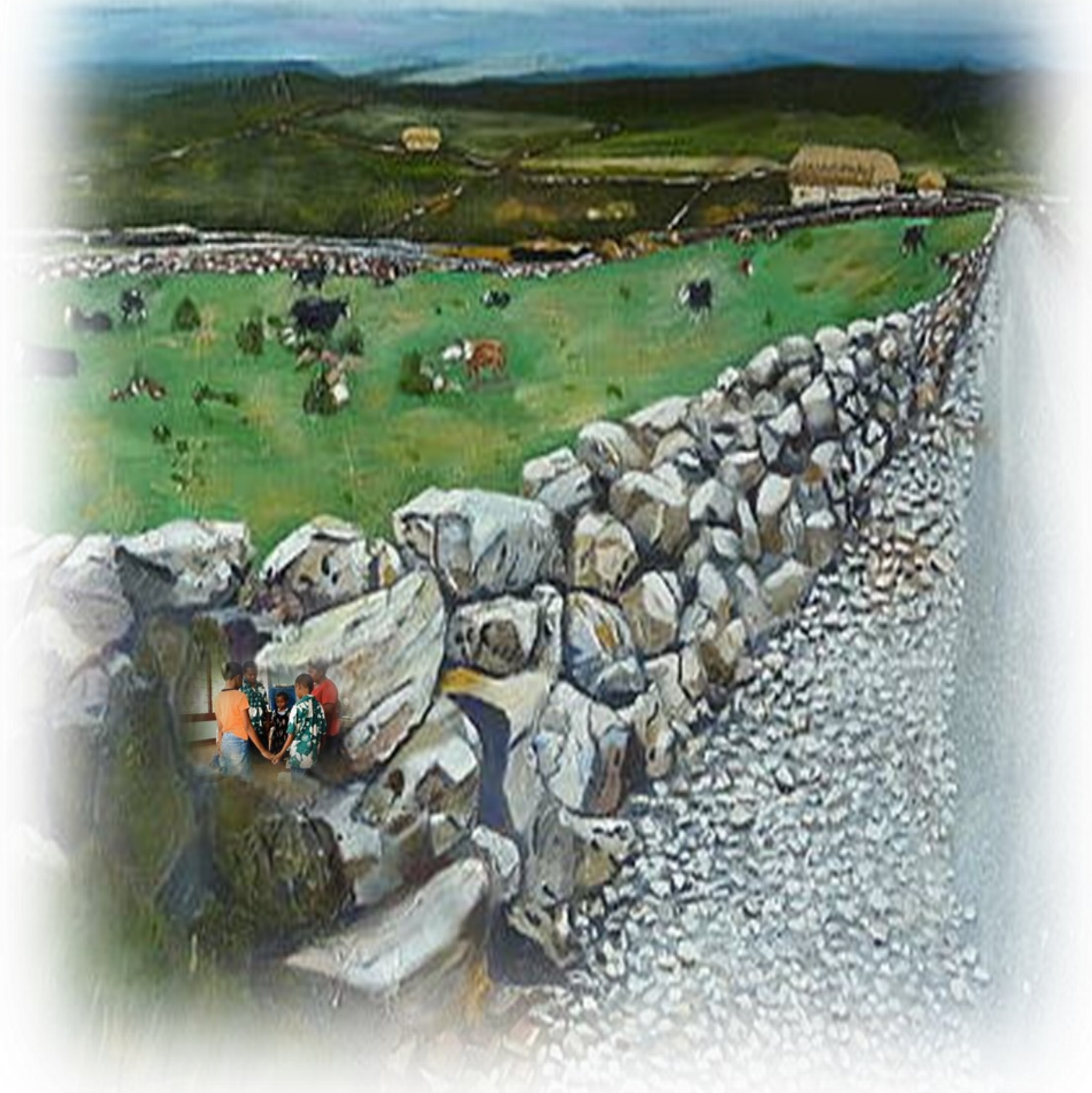
Den Lukas 7:36 nos ta haña e muhé di bida na kas di Fariseo Simon ku a kombidá Hesus bin kome serka dje. Hesus a yega sinta na mesa. Awor tabata tin un muhé ku ta biba den piká den e suidat ei. Ora e muhé aki a haña sa ku Hesus tabata na e kas

di Simon el a trese un butishi ku perfume aden. E muhé a keda para patras na banda di Hesus su pia; el a kuminsá yora i su awa di wowo a muha Hesus Su pia. E ora ei e muhé a seka Hesus Su pia ku su kabei, sunchi nan i a hunta nan ku perfume. E fariseo ku a wak kiko a pasa, a pensa den su mes, “si e hòmber aki tabata un profeta, lo e tabata sa ta ken i ki sorto di muhé ta mishi ku Su pia; ta un pekadó e ta.” Hesus a bisé: “Simon mi tin un kos di bisa bo.” Simon di papia numa Maestro. Dos hende tabata tin un fianza serka un fiadó di plaka. Un tabata debe 500 moneda di plata, e otro tabata debe 50. Pasobra niun di dos no por a pag'é su plaka bèk, el a kanselá nan debe. Awor kua di nan lo stim'é mas tantu? Simon dí: “Mi ta suponé ku lo ta esun ku a haña mas tantu debe kanselá.” E ora ei Hesus a bis'é: korekto! Anto el a drei wak e muhé i a bisa Simon; Bo ta mira e señoira aki? Mi a bini bo kas, ma bo no a duna Mi awa pa mi pia, ma e sí a laba Mi pia ku su awa di wowo i a seka nan ku su kabei. Bo no a duna Mi ni un sunchi di kumindamentu; for di ora el a bini, e no a stòp di sunchi Mi pia, abo no a perfumá mi kabes ku zeta, ma e sí a hunta mi pia ku perfume. P'esei laga Mi bisa bo; el a haña pordon di piká; p'esei e ta demostrá hopi amor asina'ei.

Asina historia ta konta nos kuantu kriptura Dios a pordoná. Ounke mayoria di nos konosé historia di e muhé aki, nos mester ta manera e muhé aki ku a konfia sigur den Hesus i a kere ku su pikánan a wòrdu pordoná. Laga Salmo 51 ta un ehèmpel kon nos por yega na pordon.

Ku nos bon Dios por sigui bendishoná nos den Su ministerio trahando pa Su kousa.

Marsella Cicilia ta esposa di kabes di diákono na Iglesia Rincon i enkargá ku Departamentu di Salú na Mishon Bonaire.



“Kaminda di e floho ta manera un trankera di sumpiña,
ma bereha di e rektonan ta un kaminda grandi.”
(Proverbionan 15:19)